№ 61. Treschdeen, 3. augustâ. 1905.

Makfâ, Jelgawâ sawcmot: par gadu . . 2 rub. 20 kap. par 1/2 gadu . 1 „ 20 „ par 1/4 gadu . — „ 60 „

Par adreses pahrmainu jamakfâ 10 kap.

Latweeschu Awises.

Makfâ, pa pastu peesuhtot: par gadu . . 3 rub. — kap. par 1/2 gadu . 1 „ 60 „ par 1/4 gadu . — „ 90 „

Uf ahrsemèm 4 rub. 50 kap., 2 rub. 30 kap., 1 rub. 20 kap.

Isnahk diwreis nedelâ.

Redakzija un ekspedizija: Jelgawâ, Kangibseru eelâ № 14.

84. gada-gahjums.

Sludinajumi makfâ: par sihku rakstu rindiņu 8 kap., preekschpusê 20 kap.

Kurp mehs ejam?

Sem schahda wirsraksta pasihstamais rakstneeks A. Needra laidis sewischkâ broschurâ klajâ apzerejumu par lauku nemeereem, kuri patlaban saneeguschi jo bihstamus apmehrus un apdraud wisu muhsu dsimtenes nahkamibu.

Sawa apzerejuma sahkumâ A. Needra aisrahda uf patronatu un zeku klauscheem kâ uf tahdâm leetâm, kas naw pa prahtam muhsu saimneekeem un teek no wineem sajustas sawâ sinâ kâ netaisniba. Tatschu „ja nemeeri buhtu iszehluschees dehl patronata un dehl zeku klauscheem," tâ autors turpina, „tad buhtu sagaidams, ka preekschgalâ stahwetu taisni tee, kam no lihdsschinejâs kahrtibas jazeesch. Bet saimneeku ap sarkano karogu tikpat kâ nemaf neredf, daschus rentneekus un daschus muhscham nemeerigos atskaitot. Ap sarkano karogu pulzejâs wispirmâ kahrtâ no pilsehtas atbraukuschee agitatori, tad skolneeki, jaunee skolotaji, amatneeki, daschi kalpi, daschi wakeneeki, daschi krogus dsehraji, ja daudf — tad daschi saimneeku dehli, kureem pascheem wehl naw jawada saimneeziba ... tâ tad wiszaur tikai tahdi zilweki, kureem ar patronatu un zeku klauscheem naw it nekahdas darischanas. Nedomajat, ka muhsu saimneeki buhtu par glehweem, aisstahwet sawu taisnibu. Lai atzeramees tikai, ka daudsi no wineem ir teesajuschees ar muischu, lihdf bij jaaiseet kâ nabagam, weenigi tikai tadehl, ka wini bij pahrleezinati no sawas taisnibas. Bet muhsu saimneeki saprot, ka muischneekus aisdsihdams, tak neweens newar nokratit sawus zeku klauschus, jo atsewischkais muischneeks nekahdi pats no sewis winam tos newar nedf uslikt, nedf atlaist.

Tâ tad tas newar buht taisniba, ka nemeeri uf laukeem buhtu warejuschi iszeltees dehl patronata un zeku klauscheem. Drihsak tad waretu isskaidrot to weenaldsibu, ar kahdu lauzneeki noskatâs nemeerôs, tahdâ sinâ, ka saimneeks domâ: „Kam man tur bahstees widû? Ne mana zuhka, ne mana druwa! Ja wineem isdodâs — nu, naw par launu, kad zeku nastas usleek ari muischâm; ja neisdodâs — man sliktak nebuhs." Ta, sinams, ir tuwredsiba; saimneeki wehl nesaprot, ka schi kustiba wehlak greesisees pret wineem pascheem, ka winai jagreeschâs pret wiseem semes ihpaschneekeem. Bet schobrihd' winu weenaldsiba tâ buhtu istulkojama.

Zitadi stahw ta leeta ar muischas kalpeem un ar nomneekeem. No teem beeschak atradisim weenu waj otru starp nemeerneekeem. Un ari klusu lihdsjuteju starp wineem ir wairak. Sinams, ari starp wineem naw nemeers iszehlees pats no sewis; sozialdemokratu partija atklahti raksta sawâs lapinâs, ka winai ir isdewees muischu nemeerus sazelt. Bet pee muischu laudim un nomneekeem sozialisti atrada daudf augligaku semi, nekâ pee dsimtneekeem. To wini paschi atklahti atsihst.

Mums jausskata schâs nemeerneeku mahzibas it kâ par lihduma dedsinaschanu. Tad neaismirsisim, ka saki koki nedegs. Kur uguns eemetâs, tur kautkas degams buhs bijis.

Pee daschas muischas kalpeem un nomneekeem schahda degama materiala nebuhs truhzis. Tam ir daschadi eemesli.

Wispirms jau starp muischas gahjejeem ne wisi ir tee kreetnakee laudis; turp dodâs it ihpaschi tee, kas negrib labpraht buht sem saimneeka azim. Tahdu ir diwas schkiras: weeni, kas mihlê paslinkot, otri — kas mihlê „blakus pelnu." Un schahdi tad nereti samaitâ sawu apkahrtni. Jo muischâ truhkst tâs labojoschâs satikfmes no zilweka uf zilweku, kâ pee saimneeka. Otrkahrt: muischas strahdneekam katru deenu jaredf leelâ plaisa starp kungu un kalpu: kalps strahdâ sirdi pahrleezis, bet kungs ballê ar saweem weesem. Ihsts semneeks sajuht katru balleschanu darbdeenâ kâ kaut ko nedabisku un nepareisu, kas peekaujams tikai retôs, sewischkôs gadijumôs. Bet muischâ winsch to redf arweenu un pee tam sew saka: „Luht', tas no maneem sweedreem!" Treschkahrt — daschi kungi teescham parahda pardaudf maf zilweka sirds pret saweem gahjejeem. Ikweens pats warês atzeretees, kur winsch ir redsejis wismasak koptus kalpu dsihwokkus: waj pee saimneekeem, waj daschâs muischâs? Man pascham gadijâs peeredset, ka starp kahdas muischas kalpeem trihs wasaras no weetas iszehlâs un plosijâs tihss, pahrnembams ari wisu pagastu; bet muischas walde newihschoja ne kalpu akas istihrit, nedf winu dsihwokkus isbalsinat, lihdf eemaisijâs polizeja. Sawu zuhkkuhti schi pate muischa katrâ sinâ buhtu isbalsinajuse, ja tur parahditos sehrga. Bet zilweka dsihwiba nemaksâ naudu. Tahdas leetas saruhktina.

Tapat ari nomas buhschanas muhsu laikôs ir Baltijâ kaut kas nedabisks. Bef netaisnibas tur reti war isdsihwot. Waj nu nomneeks ir netaisns pret kungu, semi un ehkas pardaudf nolaisdams, waj ar' kungs ir netaisns pret semneeku, no wina pardaudf prasidams. Un ihpaschi neraschigee gadi padara netaisnu ari to zilweku, kas zitadi labpraht buhtu pehz taisnibas dsinees. Waram droschi teikt: ja muischa beidsamôs gadôs gribeja no nomneeka eedsiht tikpat daudf, kâ labakôs gadôs, tad tur notika issuhkschana: waj nu issuhza semi, waj nolaida ehkas, waj issuhza semneeka darba spehku. Un semneeks katru deenu juht, ka winsch buhtu strahdajis un puhlejees pawisam zitadi, ja winsch sinatu, ka pahrakâ darba augki neaisees sweschâs rokâs; bet winam naw nekahdas droschibas uf to. Un winsch newar isprast, kadehl muischa nepahrdod semi, nepeelaisch winu pee ihstas strahdaschanas. Ja tad reisêm wehl nahk teesa starpâ, tad satiziba starp nomneekeem un kungu gruhti usturama. Schee nomneeki tad labpraht noskatisees un klusam nopreezasees, ka muischneekus baida ar sarkano karogu: wineem no tam sagaidams drihsak labums, nekâ launums. Un scho muischas kauschu un nomneeku wairums skatâs uf sarkano karogu teescham kâ uf muischneeku bubuli, kas peespeesch kungus — buht peelaidigakeem pret strahdneekeem un nomneekeem.

Tâ tad wissiltakee „sozialisti" peekriteji uf laukeem atronami starp schâm diwâm lauku schkirâm, jo tâm isnahk ar muischu wisbeeschak sadurschanâs. Tak ari winu starpâ nemeeri neusleesmoja paschi no sewis; dsirksteš turp atnesa pilsehtu partiju agitatori. Wini paschi usdod sawôs laikrakstôs pat terminus, kad nospreests — greestees uf laukeem, kâ ari lapinu skaitu, zik isplahtits uf laukeem, kâ ari — kadehl ir bijis wehlak japahrgrosa waj japapildina pirmak usstahditee prasijumi, lai lapinâm buhtu wairak peekriteju.

Tad tikdaudf waram droschi apgalwot: nemeeri uf laukeem tika sakurinati no ahreenes, no pilsehtâm greesâs wini wispirmâ kahrtâ pret muischneekeem un ari pret basnizu, kâ pret muischneeku un waldibas kantes turetaju; peebalijâs pee scheem nemeereem wisstraujak tee laudis, kuri wairs nestrahdâ semes darbus, tâ tad tee, kureem ar basnizu un muischu wismasak darischanas; bet juta wineem lihdsi jo silti daudsajâs muischâs muischu kalpi un nomneeki; masak lihdsjuhtibas wineem parahdija masgruntneeki, kaut gan dehl zeku nastâm un patronata atzelschanas nemeerneeki teizâs zihnamees winu labâ. Tomehr ari pee masgruntneekeem pahrswaru nem weenaldsiba un nogaidischana, sak', uf manu jumtu wehl dsirksteles neskreen. Tikai koti, koti retâs weetâs masgruntneeki skatâs jau tahlak.

Un kas usstahtos pret scho kustibu . . . ja, kur tee ir?

Wisâ schai nemeeru leetâ laudis teek apmulsinati zaur diwâm leetâm: pirmkahrt — tee noluhki, pehz ka nemeerneeki sakâs dsenamees, daudseem leekâs buht labi, kadehl wini neskatâs uf to, pa kahdu zeku schos noluhkus grib sasneegt. Un otrkahrt: nemeerneeki mahk katrâ weetâ atrast tâs leetas, ar kurâm tureeneeschi naw meerâ, un sola taisni schâs leetas nowehrst, lai tik nahkot scheem lihdsi; pee tam laudis nemaf neeewehro, ka zitâ weetâ schee paschi nemeerneeki sola pawisam otradi, waj atkal — sola leetas, kas eet pahri zilweku spehkeem. Tadehl mums ir wispirms jaapskatâs, waj nemeerneeku rahditais zelsch ir tahds, pa kuru war sasneegt solitâs leetas bef pahrak leeleem saudejumeem uf zitu pusi; un tad mums jaluhko isschkirt, kas tad ir nemeerneeku ihstee noluhki un kas tikai musinaschanas dehl dotee solijumi.

Papreeksch mums japatur prahtâ, ka basnizu un muischu nemeeri ir isauguschi no weenas un tâs paschas saknes. To peerahda jau tas, ka sarkano karogu palaikam uszek pee basnizas, jo tur wairak kauschu, un tad eet uf muischu, kur usstahda sawas prasibas. Karoga uszelschanai un runu tureschanai teek no sozialdemokrateem issuhtiti sewischki tâ sauktee „organisetee beedri" lihdf ar runataju. Organisetee beedri tad sargâ runataju un rihko draudsi pehz sawa prahta. Nekad naw jadomâ, ka nemeeri iszelâs paschi no sewis bef ahreja usmudinajuma. Kâ tâs leetas teek daritas, tas jo gaischi redsams no sozialistu partijas lapinâm."

Peewedis daschas weetas if sozialistu laikraksta „Zihna" A. Needra turpina: „Tâ tad jau no weena pascha „Zihnas" numura skaidri redsams, ka nemeerneeki paschi usskata basnizas un muischas nemeerus par weenu un to paschu leetu: par demonstraziju pret waldibu, muischneezibu un garidsneezibu kâ strahdneeku partijas „eenaidneekeem"; pee tam basniza noder par labu sapulzes weetu, un nemeerneeku noluhkeem naw par launu ari tas, ja isposta wezaku kauschu godbijibu pret basnizu. Bet schâs demonstrazijas wini paschi apsihmê par dumpja (rewoluzijas) pirmajâm sihmèm; un scha dumpja galigais noluhks buhtu „sozialisms". Eeksch kam pastahw schis „sozialisms", tas teek tuwak apsihmets scha gada aprilî isdotâ lapinâ „Laukstrahdneekeem", kas isplatita 40,000 eksemplarôs. Tur teikts: „Wisu strahdneeku, tiklab' lauku, kâ pilsehtneeku darba ruhku, zihnas gala mehrkis ir sozialisms. Tas ir tahda raschoschanas kahrtiba, kur seme, meschi, kalnraktuwes, fabrikas, maschinas, dselszeki, kugi pahrees wisas sabeedribas ihpaschumâ . . ." Kas schai zihnâ strahdneeku pretineeki, tas isteikts turpat: „Kamehr schai muischneeku, garidsneeku un eerehdnu bandai buhs wara rokâs, tamehr strahdneeki newarês west sekmigu zihnu ne par sozialismu, ne pret darba dewejeem."

Tâ tad pret darba dewejeem greeschâs schi zihna un pret waldibu, kas darba dewejus apsargâ, kâ ari pret basnizu, kas nosoda katru nelikumibu un warmahzibu.

Bet uf laukeem mums wehl ir weena koti stipra schkira: saimneeki, gan nomneeki, gan gruntneeki. Par scheem zeesch proklamazijas pa laikam klusu. Kadehl? Kur tad wini peeskaitami, waj pee strahdneekeem, waj pee darba dewejeem? Par sewi saprotams, ka wini japeeskaita pee darba dewejeem; jo wini algo kalpus. Un schur, tur jau sozialisti ir mehginajuschi, sazelt strahdneekus ari pret saimneekeem. Tak lihdf schim tas wehl naw isdewees. (Pehdejâ laikâ ari schinî sinâ sozialistu musinajumeem bijuschi panahkumi. Red.) Bef tam sozialisti wehl juhtâs par nespehzigeem, lai ussahktu atklahtu zihnu pret saimneekeem, pirms nepeeder pee winu partijas wisi strahdneeki. Ja, sozialisteem buhtu patihkami, ja waretu dabuf pagaidam ari saimneekus ja ne uf sawu pusi, tad jel tiktahl', lai tee nemaisitos starpâ, bet noskatitos weenaldsigi, kâ isposta muischneekus. Tadehl wini mehdf it sewischki greestees pee nomneekeem, kuri daschâ sinâ wehl ir atkarigi no muischas, eenem, tâ sakot, widus stahwokli starp strahdneeku un gruntneeku. Tadehl sozialisti tik labpraht daudsina wisas tâs leetas, ar kurâm saimneeki naw meerâ, kâ zeku taisischanu un patronatu, solidamees to wisu nowehrst, ja tik tagad palihdseschot aisdsiht muischneekus. Tâpat ari nomneekeem wini solâs, peespeest kungus, lai pahrdodot rentes mahjas par dsimtu. Bet taisni schai weetâ parahdâs winu leekuliba un mahnischana: kâ wini paschi isludina sawâ lapinâ „Laukstrahdneekeem", tad winu beidsamais noluhks ir sozialisms, tas ir — lai wisa seme un meschi, tâ muischu, kâ semneeku seme, peederetu sabeedribai, tas ir — walstei, lai nebuhtu wairs neweena dsimtihpaschuma! Tâ tad pawisam naw eespehjams saskanot winu solijumus ar winu noluhkeem: tas tak newar gahdat par semes pahrdoschanu par dsimtu, kursch dsenâs isnihzinat katru dsimtihpaschumu! Un te ari saimneeki war noprast sawu gaidamo likteni: kolihdf sozialisti wairs nebaidisees no saimneekeem, tâ wini greesisees pret wineem, lai isposlitu winu dsimtihpaschumu tâpat, kâ muischu. Jo saimneeki tak ar' ir darba deweji un semes dsimtihpaschneeki. Zeki un patronats, tizibas brihwiba . . . tas wiss ir tikai tahdi makschkeres kumoši. Kas pilsehtas sozialisteem par muhsu zekeem ko behdat, kas wineem buhtu dakas gar muhsu mahzitaju wehleschanu waj gar apsinas brihwibu, kur tatschu wini preezajâs, ka nu ari teem tizigajeem atwerotees azis, ka tahda „Deewina" nemaf neesot, kas sargatu sawu basnizu! Tas wiss teek tikai tadehl minets, ka zitadi wini nekahdi newar noslehpt, zik leelâ mehrâ winu „zihna" greeschâs ari pret saimneekeem, no kureem teem wehl ir bail.

(Turpmak beigas.)

No kara-lauka.

Meera sarunas sahkuschâs.

Telegrafs 27. julijâ. (9. augustâ) nesis schahdas sinas no Portsmutas: Kreewijas un Japanas pilnwarneeku pirmâ sehde notika treschdeen, 9. augustâ (27. julijâ), plkst. 10 rihtâ, marinas arsenala galwenajâ ehkâ. Pilnwarneeki nolehma, ka sarunas wedamas reisâ diwâs walodâs — Angku un Frantschu. Ari protokoli rakstami abâs walodâs. Par meera noteikumeem schodeen wehl runaja. Abas puses nodewa weena otrai sawas pilnwaras, kuras tika atsihtas par katrâ sinâ peeteekoschâm. Pehz tam isstrahdaja programu nahkoschai sehdei. Barons Komura dabuja no presidenta Roswelta sinat, ka Witte, apmekledams Roswelta, pasinojis, ka winam dotâs pilnwaras atkauj sinamâ mehrâ eet Japaneem pretim un tik tahlu ispildit Japanas prasijumus, ka zaur tam neteek aisskahrts Kreewijas gods. Schai gadijumâ Witte prinzipâ neka neatraidis, bet pahrspreedis ikkatru Japanas preekschlikumu, lai tikai eeguhtu pamatu, uf kura panahkama weenoschanâs.

Wehl peenahkuschas schahdas telegramas:

Portsmutâ, 8. augustâ (26. julijâ). Awisei „Times" telegrafê no schejeenes: Neweena no abâm walstim netur meera slehgschanu par nepeezeeschami wajadsigu, bet abas to wehlas. Pastahw zeriba, ka jau meera sarunu sahkumâ isdosees atrast pamatu, uf kura panahkama weenoschanâs. Tikai pehz tam nahks pahrspreeschanâ jautajums par pameera noslehgschanu un tad atkal sawukahrt sahksees ihstâs sarunas, kuras turpinasees wismaf 5 nedelas, lihdf tiks noslehgts un parakstits meera lihgums. Awises sino, ka semes gabalu atdoschanas jautajumâ Kreewija esot ar meeru

eet Japanai wairak pretim, nekà no pirmà gala bij nodomats. Tà Kreewija esot gatawa, atdot Japanai sem finameem noteikumeem to Sachalinas daku, kura lihds 1875. gadam peedereja Japanai. Japaskaidra, ka bimu walodu leetoschana konferenzê tapehz atfihta par wajadsigu, ka wisi pilnwarneeki weenu un to paschu walodu neprot. Telegrafa agentura sino, ka Japanas galwenee pilnwarneeki, Komura un Takahira, protot gan angliski, bet ne franzisku; Witte franzisku gan prastu peeteekoschi, bet neprot atkal angliski. Tadehk nekas zits neatlika, kà leetot diwas walodas. Ari tulkeem, sinams, nahksees stipri islihdset. Abeem pilnwarneekeem pee presidenta Roswelta sateekotees un zaur preekschà stahdischanu pirmo reis eepasihstotees, tee sarunajuschees jautri un draudsigi, bet tikai par wispahrejàm leetàm.

No ahrsemèm.

Japana un meera sarunas.

Awisei „Rig. Rundsch." schaî jautajumà raksta no Londones: „Kamehr Kreewu awischneezibà preeksch daschàm nedeklàm bij nomanama dsihwa ilgoschanàs pehz meera, bet pehdejà laikà kara trokschnotaji nem pahrswaru, tikmehr Japanas sabeedribas domàs un spreedumôs wehrojama otrada pahrwehrschanàs. Japanas eedsihwotaji schkitàs tik mas uz meeru sagatawoti, ka tàs waldibas pirmàs depeschas, kas nahza par meera sarunàm, daschas deenas attureja no klajà laischanas. Tokijas uniwersitates profesori, kas sawà laikà bij pagehrejuschi karu ar Kreewiju, tuhlit notureja sapulzi un usstahdija wehlejamus meera prasijumus, lai meeru lihgstot spalwa nepasaudetu to, ko sobens eeguwis. Daudsas Japanu beedribas un laikraksti stahjàs profesoru pusê. Daudsi no wineem, neskatotees uz to, ka Witte tika eezelts par Kreewijas pilnwarneeku, tomehr netizeja, ka Kreewu waldiba nopeetni domà lihgt meeru, bet gan tikai eeguht laiku.

Flotes un sauszemes kara-spehka sekmiga darbiba uz Sachalinas salas pa to starpu radijusi usskatu sinà par meeru daschas pahrmainas. Progresiwàs partijas wadona, grahfa Okumas leetischkà runa, markisa Saonji, parlamenta leelakàs partijas wadona atturiba, bij pirmàs ziņas par noskaņas pahrgrozischanos Japanas sabeedribà. Zik tagad sinams, Japanu tauta tagad pilnigi uz to sagatawota, ka meera sarunas war turpinatees wairak nedeku no weetas un ka Japanas waldiba neusstahdis Kreewijai nekahdus pahrmehrigus prasijumus. Sagaida ari to, ka sareschgijumi war zeltees wairak saimneezisko, nekà politisko prasijumu behk, un taisni saimneezisskàs intreses ir tàs, kas turpmak skaidri janorobescho starp Japanu un Kreewiju, lai to behk nezeltos strihdus. Preeksch gadeem desmit, kad Japana dereja meeru ar Kihnu, walstswihri, kuri pee meera lihgschanas bij wairak peekahpuschees, bij ar polizijas palihdsibu japasargà no lauschu dusmàm. Schimbrihscham sagaida to, ka Japanas prasijumi droschi ween buhs leelaki, nekà tee karà eeguwuschi panahkumus. Ja tagad meera sarunas tiktu pahrtrauktas, tad, pehz wispahrigàm domàm, Wittes nosihme politistà sinà koti masinatos, turpretim Komuras slawa leeliski pazeltos wina lauschu azìs. Tas wiss leek sagaidit, ka no Japanas puses nebuhs zerama leela peekahpschanàs. Galwenee Japanu prasijumi, spreeschot pehz peenahkuschàm telegramàm no Portsmutas, ir kara-atlihdsinajuma maksaschana no Kreewijas puses un Sachalinas salas atdoschana. Prasità naudas summa, ko Japana grib no Kreewijas kà karà atlihdsibu — apm. 2 miljardi rubku. Koti leelu swaru Japana leek ari uz Sachalinas salu, kura, protams, Japanai no daudz leelaka swara, nekà Kreewijai. — Tahkakee prasijumi no Japanas puses ir (te mehs peeturesimees pee jaunakàm telegramàm): Kreewija atstahj Mandschuriju un nodod scho Kihnas apgabalu wisu walstju un tautu brihwai tirdsneezibai. Kreewija atdod Japaneem nomas teesibas uz Laotungas pusalu, atdod Japaneem dselszeka lihniju no Port-Arturas lihds Harbinai, Kreewija atsihst Japanu wirspahrwaldibu par Koreju, Kreewija dod Japanai swejas teesibu juhras uhdenôs uz seemeleem no Wladiwostokas, Kreewija atdod Japanai wisus kara-kugus, kuri atraduschi tagad glahbinu neitralàs ostàs, Kreewija drihsst tikai sinamu skaitu kara-kugu turet Klusajà ozeanà.

„Rig. Rundsch." korespondents tajàs domàs, ka gara stahwoklis Japanas tautà esot schimbrihscham tahds, ka ta buhschot pazeetiga, atrast un usmeklet tahdus nosazijumus, ka war ar Kreewiju salihgt. Pehz telegramu wahrdeem Japanà domajot, ka augschejos nosazijumus Kreewija peenemschot. Turpretim no Kreewu laikrakstu jaunakeem spreedumeem gan to newar sazit, tee atsihst par leelakai dalai Japanu prasibas par neispildamàm un isredse uz meeru Kreewu pusê pehz meera sarunu sahkschanàs Portsmutà 27. julijà (9. augustà) sliktaka kà jebkad. „Birsch. Wed." kahdà eewadraksta weenà no jaunakeem numureem taisni spreesch par to, ka tahkakee meera nosazijumi netikschot wairs dikteti Portsmutà, bet Mandschurijas karalaukà un ka wajagot isgudrot lihdsekkus, kà tagad Kreewijà nepopularo karu padarit par tautas karu?

No Wahzijas. Leela dselszeka nelaime. Wahzu laikrakstu pasneedz plaschas sinas par breesmigu dselszeka nelaimi, kas pirmdeen 26. julijà (pehz muhsu kalend.) pehz pusdeenas notikusi uz dselszeka lihnijas starp Berlini un Gerlizu, Spremberges tuwumà. Diwi ahtree pasaschèeru brauzeeni zaur pahrskatischanos bijuschi uslaisti uz weenàm sleedèm un straujà ahtrumà drahsuschees weens otram preti. Kahds azu leezineeks stahsta: Schausmigà ahtrumà drahsàs weens wilzeens preti otram. Aiskaneja pehrkonam lihdsigs rihbeens, tad abas lokomotiwes zirtàs kopà un wagoni gahsàs zits uz zitu. Pehz sadurschanàs eestahjàs uz azumirkli nahwes klusums. Bet jau nahkoschà minutê aiskaneja eewainoto issamisuschee sahpju kleedseeni. Lokomotiwes wahrda pilnà sinà bijuschas eeurbuschàs weena otrà un tad abas kopà nogahsuschàs no dambja. Ari wairaki wagoni bijuschi pilnigi eeskrehjuschi weens otram eekschà un pasascheeri sabragati un saraustiti gabalôs. Izwilkti no koku un dselsa drupu kaudses 20 sabragati un saplositi lihki un daudz gruhti eewainoti. Pat weselas familijas gahjuschas katastrofà bojà. Tà dabujuse galu kahda teesu eerehdņu familija, sastahwoscha no tehwa, mahtes un dehla, kamehr meita gruhti sakropkota un mas zeribas uz iswesekoschanos. Nelaimes weetai aiswilkta preekschà audekla seena, aiz kuras tad teek strahdati glahbschanas un nokopschanas darbi. — Nelaime buhtu bijusi wehl leelaka, ja abu wilzeenu maschinisti nebuhtu wilzeenus steidsigi bremsejuschi un dewuschi pretspehku. Nelaimes zehloni Wahzu laikraksti atrod to, ka uz lihnijas, kur tik dsihwa satiksme, bijuschas tikai weenas sleedes. Tagad nu buhschot likt dubultas sleedes.

No Ungarijas. Sadursme ar saldateem. No Egeras Erlawà awises sino, ka tur weetejee lauku puischi sarihkojuschi dantschu swehtkus. Swehtkôs eeraduschees saldati, kuri sahkuschi puischus lamat. Kahds saldats gribejis ar waru peesweest weenu no semneeku skukeem, lai ar to danzo. Kahds puisis gahjis skuki glahbt, tam atkal uskrituschi trihs saldati un nu janbalinsch bijis gatows. Polizija welti puhlejusees brammanus isschkirt. Nu atsteiguschees wehl kahdu 30 apbrunojuschos saldatu un tee likuschi flintèm strahdat: septini puischi uz weetas bijuschi pagalam, 18 eewainoti. Noschauts ari weens behrns, kas patlaban nesis no akas uhdeni.

No eekschsemèm.

No Peterburgas. Isstahschanàs no Kreewu pawalstneezibas pehz tagadejàs kahrtibas wareja notikt ar Wisaugstako atlauju, pee kam eekschleetu ministrim schai sinà eesneegtee luhgumi gahja zaur ministru komiteju uz Wisaugstaku pahrbaudijumu. Tagad sastahdits projekts, tahdu leetu isschkirschanu ustizet weetejeem gubernatoreem.

— **Laukšaimneezibas widutaju un sinu biroji.** Waldiba nolehmusi semstwàm uu laukšaimneezibas beedribàm dot teesibu, no 1906. gada 1. janwara sahkot dibinat laukšaimneezibas widutaju un sinu birojus. Tahdu biroju usdewums buhschot: pasneegt sinas un padomus, kà ari usnemtees widutaju un wisadu usdewumu peenahkumus.

— **Zeetumu wirswaldi** atschkirschot no teesas ministrijas un nodoschot eekschleetu ministrijas pahrsinà. Tà wisu spreedumu ispildischanas darbibu saweenoschot weenas eestahdes rokàs ar tihri ispilditaju pilnwaràm, kà tas bijis lihds 1879. gadam.

— **Semes eerihzibas un semkopibas wirswaldi** pahrwehrtischot, kà „Rusj" wehsta, par ministriju.

— **Polizijas atbildiba par atentateem.** „Slowo" sino, ka eekschleetu ministrijà esot eekustinats jautajums, ka polizijas eerehdneem jabuht atbildìgeem par atentateem, kas isdariti pret augstakàm administrazijas personàm.

— **Par dworniku peenahkumeem polizijas sinà** iszehlusês domu starpiba starp Peterburgas poliziju un daudz namu ihpaschneekeem. Waj pilsehtas preekschneekam un polizijai ir teesiba saukt priwatu namu dwornikus palihgà pee eelu nemeeru apspeeschanas? Par scho jautajumu tagad eesneegtàs suhdsibas schinìs deenàs isschkirs waldoschà senata I. departaments.

— **Par Keisara pils komandantu** nomirušchà Hefes weetà, kà „Birsch. Wed." sino, eezelts galwenà Keisara korteka komandeera palihgs, generaladjutants grahfs Olsufjews.

— **Walsts domes** sasaukschanas pasludinaschanu pehz daschadàm baumàm gaidija 30. julijà. Tagad „Peterburgas telegramu agentura" sino, ka schis baumas bijuschas aplamas un walsts domes sasaukschana tikschot pasludinata wehlak.

— **Walsts eenehmumi un isdewumi.** Pehz „Pet. tel. ag." sinàm pirmôs 4 mehneschôs 1905. gadà walsts kasê eenemts: kahrteji eenehmumi — 626.490 tuhkst. rub., t. i. 4,361 tuhkst. rub. masak nekà 1904. gadà; ahrkahrteji eenehmumi — 291,074 tuhkst. rub., t. i. 289,981 tuhkst. rub. wairak, nekà 1904. gadà. Isdots: kahrteji isdewumi — 640,189 tuhkst. rub., t. i. 15,873 tuhkst. rub. masak, kà 1904. gadà, ahrkahrteji isdewumi — 355,537 tuhkst. rub., t. i. 270,122 tuhkst. rub. wairak, kà pagahjuschà gadà.

— **Matroschu pahrtikas komisija.** „Rusj" sino, ka no flotes pahrwaldes puses Peterburgà nodibinata komisija, kuras usdewums ruhpetees un gahdat par matroschu pahrtikas uzlaboschanu, jo nelabgais usturs flotê lihds schim bij par eemeslu dascheem disziplinas pahrkahpumeem.

— **Strahdneeku sabeedribas.** Eewehrojot, ka finanzministrija turpmak neween nelikschot nekahdus schkehrschkus zeltà, pee profesionalàs strahdneeku sabeedribas dibinaschanas, bet pat wisadeem lihdsekleem weizinaschot, ka schahdas sabeedribas jo plaschi isplatitos, schi ministrija ussahkusi sihki ispehtit schahdu strahdneeku sabeedribu apstahkkus un stahwokli Reetrum-Eiropà. Jau sastahditi sihki raksturojumi par tam lihdsigu eestahschu darbibu Wahzijà, Anglijà un Amerikà. Par paraugu dereschot Wahzijas likumi.

No Wierlandes (Zgaunijà). **Usbrukums.** „Rev. Zeit." sino, ka Ahagseres muischas pahrwaldneeks fon Gebhards eewainots kruhtìs un wehderà un atsgahdats uz slimnizu.

No Somijas. 3000—5000 saldatu nolemts eeweetot drihsà laikà Helsingforsà. — Somu senatam Wisaugstaki pawehleis nodot sawu spreedmu par kahrtu eesneegto luhgumu, sihmejotees uz eewedamo prefes brihwibu.

No Schitomiras. Izbehdsis zeetumneeks — blehdis. Leelàs trokschnainàs prahwas waronis, brandmeisteris Osipows, kas par bedsinaschanu nosodits ar zeetuma sodu, izbehdsis no zeetuma.

No Odesas. Wehlas dahwanas. Uz Odeseeschu peeprasijumu par winu leelbeenas dahwanàm, kuras tee issuhtija uz kara-lauku saldateem, wini sanehmuschi no Harbinas no generała Kuleka atbildi, ka dahwanas tur peenahkuschas tikai 6. julijà — tà tad bijuschas zeltà wairak kà trihs mehneschus.

No Sewastopoles. Apzeetinato matroschu skaits Sewastopolê sneedzàs uz 1000 zilwekeem. Wini teek tureti uz kuga „Prut" un Konstantina baterijàs. Tika pamanits, ka pa naktim tee ar lampinu palihdsibu ismaina signalus ar daschèem pilsehtas nameem. Ofizeereem tikschot aisleegts pastaigatees pa bulwaru.

Widseme.

No Rigas. Behrnu wezaku eewehribai Rigas mahzibas apgabala kurators issino sekoscho: Tautas apgaismoschanas ministrijà loti beeschi no augstako, widejo un semako skolu audseknu wezakeem eenahk luhgumraksti, lai winu behrnus usnem skolàs, atswabina no skolas naudas, peelaisch pee pehzkksameneem, atstahj taî paschà klasê u. t. t. Schahdi luhgumi pehz pastahwoscheem likumeem un ministrijas rihkojumeem jaeesneedz taisni paschàm skolas eestahdèm waj apgabala kuratoreem, tapehz ministrija eepreeksch kahdas isschkirschanas no weetejàm skolas waldèm eeprasa winu atsinumus un papildu sinas, zaur ko zeltàs gluschi leeka sarakstischanàs, kas tikai kawè leetas gaitu. Tamdehk uz tautas apgaismoschanas ministrijas preekschlikumu Rigas mahzibas apgabala walde eeskata par wajadsigu pasinot skolu audseknu wezakem: 1) ka luhgumu ahtrakas isschkirschanas dehl wineem jagreeschàs pee skolas teeschàs preekschneezibas, kura wajadsibas gadijumà leetu stahdìs preekschà augstakai instanzei, 2) wisi luhgumi, kas nepareisi eesuhtiti ministrijai, newar zeret uz ahtru isschkirschanu, jo jasawahk sinas uz weetas, un 3) suhdsibas par weetejo eestahschu nepareisu rihkoschanos zaur paschàm schìm eestahdèm jaeesneedz winu teeschai preekschneezibai, un tikai ja mehnescha laikà nedabon atbildes, tad teeschi pee tàs.

— **Kara-lauka Widsemes lasaretei** truhkst lihdsekku, un tapehz Sarkanà Krusta Widsemes nodalas wispahrigà sapulze 25. julijà, kà „Balt. Wehstn." sino, nolehma lasaretes turpmaku ustureschanu beigt un tàs ihpaschumus atdot Sarkanà Krusta Kursemes nodalai, kas atklahschot kara lasareti Echo stazijà, kur tagad atrodàs Widsemes kara-lauka lasarete. Pehdejàs personalu nolehma usaizinat, pahreet uz atklahjamo Kursemes lasareti, kurai esot eewehrojami lihdsekli. Widsemes lasarete atrodàs kara-laukà 16 mehneschus.

— **Widsemes gubernas weterinar-ahrstu beedribu** Widsemes gubernas pahrwalditajs 19. julijà atkahwis dibinat.

— **Streika kustiba,** kà Rigas laikraksti sino, sahk pamasam aprimt. Bez ostas strahdneekeem, kuri jau 28. julijà pa dalai ussahka darbus, eesahkuschi strahdat ari dselszeka pretschu stazijas strahdneeki. Rigas birschas tirgotaji, kà „Rig. Rundsch." raksta, garantejuschi wineem lihds 31. dezembrim par schahdu algas paaugstinajumu: 70 kap. weetà 1 rbl. deenas algas un 21 rbl. weetà 25 rbl. mehnesî. Tornkalna stazijà taî paschà deenà streika dehk pretschu peenemschana bij pa dalai pahrtraukta. Dahrsneeku streiks ari apklusis un pilsehtas apstahdijumi teek kopti parastà gaità. Ari wairakàs fabrikà", kà „R. Wed." raksta, darbi ussahkti. Tuwakas sinas wehl naw dabutas. Micharda Pohles maschinu fabrikà notikuse sadursme starp streikotajeem un kasakeem. Fabrikas pagalmà kahdà deenà pliwinajees sarkans karogs, kursch wehlak tizis nonemts. Ap pulksten 1 deenà strahdneeki sahkuschi sweest akmeņus un dselsgabalus Wolfschmidta spirta fabrikas sehtà, kur atraduschees kasaki. Pehdejee issahjuschi uz eelu, istlihdinat usbruzejus. Strahdneeki sabehguschi Pohles fabrikas sehtà un no turenes pàr sehtu un pa logeem apswaidijuschi kasakus akmeņeem un dselsgabaleem, kà ari schahwuschi uz wineem ar rewolwereem. Tad kasaki isschahwuschi uz usbruzejeem 5 flinschu schahweenus, no kureem diwi strahdneeki tika eewainoti. Pehdejee aiswesti uz Wolfroma priwatkliniku. Taî paschà deenà pee Babites ezera, arkireja muischas tuwumà, meschà sapulzejuschees leelà skaità streikotaji strahdneeki, bet isturejuschees meerigi. Pahrtraukti tikuschi darbi Jugzeema alus daritawà, Sch. Berlina koku sahgetawà un daschàs masàs ruhpneezibas eestahdès. Wispahri sakot, darba apstahtki wehl deesgan nenoteikti: daschas fabrikas ussahk darbus, kamehr daschas zitas teek slehgtas un strahdneeki atlaisti. Krahsotaju un muhrneeku streiks wehl turpinàs. Firmas „Helmsing un Grimm" un Baltijas twaikonu sabeedribas twaikonu personala streiks isgàjis. Matroschi un turinatoji dabujuschi 10 proz. leelu algas paaugstinajumu. — Trammaju kalpotaju streiks turpinàs, 29. julijà trammaji wehl negahja. Par scho streiku publikà isplatijuschàs wisadas baumas. Dzird pat stahstam, ka trammaji pahreeschot pilsehtas rokàs, jo trammaju sabeedriba neesot turejusès pee lihguma nosazijumeem kalpotaju algu sinà, zaur ko ari iszehlees streiks. Schahdàm baumàm, protams, newar tizet, totschu sawabi ir, ka trammaju sabeedriba, kurai zaur streiku zelàs prahwi saudejumi, par satikšmes un darbu atjaunoschanu sewischki daudz neruhpejàs. „R. Wstn." aisrahda, ka schaî leetà buhtu jarunà lihdsi ari pilsehtai. — Meesneeku streiks turpinàs. Pilsehtas lopu kautuwê darbi pahtraukti. Swaigu gaku 28. julijà uz tirgus newareja dabut. Kauschanai eeweesto loru ustureschanai, kà dzirdams, meesneeki noihrejuschi aiz pilsehtas sewischkas ganibas. — Dzihwoklu ihrneeku streiks, kà „D.-Ztg." sino, izzehlees Pioneru celà, mahjà № 3. Ihrneeki leeguschees maksat ihri, ja mahjas ihpaschneeks neispildìs no wineem ussstahditos prasijumus, kuri sakopoti apm. 20 punktôs. — Pilsehtas asenizatori (apzihritaji), kà dzirdams, sahkuschi streikot. — Mihlgrahwi 28. julijà plkst. 6 wakarà eesahka streikot strahdneeku seewas, prasidamas, lai slehdz dzehreenu pahrdotawas. Wihri gan luhkoja seewas apmeerinat, bet bez selmèm. Dzehreenu pahrdotawas bij jaslehdz.

No Maf-Salazes. Paschaissardsibas sabeedriba, kas grib sawu basnizu un mahzitaju aissargat no aisskahrschanas un apgahnischanas, esot, pehz „Düna-Ztg." sinàm, nodibinajusès Maf-Salazes draudsê.

No Lubanes. Aplasitas slintes. 22. julijâ nobraukuschi uf Lubani astoni welosipedisti un aplasijuschi tureenes wiseem meschfargeem slintes. Laupitaji bijuschi nomaskojuschees un apbrunojuschees.

No Alascheem. Par demonstraziju pee Alaschu basnizas Rigas Wahzu awises raksta schahdi: Basnizas preekschneeks f. B., kas bij eepreeksch dabujis sinat par sagaidameem nemeereem basnizà, kur 24. julijâ bija nolikti bihbeles swehtki, nogahja ar 7 kungeem turp un nostahjàs kanzeles tuwumâ. Kad sahka dseedat dseesmu preeksch sprediką, peepeschi pazehlàs kahds wihrs un sahka skaló balsî turet rewoluzionaru runu, kamehr kahds otrs mehginaja ehrgelneeku apturet no spehleschanas. Bet abu mehginajumi neisdewàs. Basnizas preekschneeks nostahjàs altara preekschâ un ussauza draudsei, lai ta nekaujotees trauzetees. Pehz tam koralis atskaneja ar tahdu sparu, ka runatajam bij jaapkluf. Brihwibas slubinatajam wajadseja atstaht basnizu. Pehz tam eesahkàs sprediķis. Tam beidsotees, peepeschi atwehràs basnizas leelàs durwis un rewoluzionaras dseesmas dseedot, nostahjàs durwju preekschâ ar trim sarkaneem karogeem kauschu bars, kursch itin kà gribeja dotees basnizâ. Basnizas preekschneeks un wina 5 pawadoni (dimi atradàs gehrbkambarî) nostahjàs kanzeles preekschâ, apnemdamees stahtees preti katrai warmahzibai. Mahzitajs Behrsinsch sazija uf draudsi: „Juhs redsat, kas ahrâ noteek; kas no jums grib teem peebeedrotees, lai eet laukâ!" Nekustejàs neweens zilweks, wisa draudse turejàs kà weens wihrs pee sawa mahzitaja. Tikai diwi jaunekli wehlak isgahja laukâ. Mahzitajs pa tam nobeidsa sprediki, notureja ihsu aisluhgschanu un tad atstahja kanzeli. Ari draudse pehz kahdas dseesmas nodseedaschanas dewàs pa gehrbkambari ahrâ no basnizas. Pa tam demonstranti bij sapulzejuschees ap sawu sarkano karogu basnizas preekschâ. Kad wehlak mahzitajs ar sawu gimeni un pawadoneem brauza basnizas krogam garam, sazehlàs kauschu pulkâ troksnis. Draudses istureschanàs te bija preekschsihmiga.

No Raunas. Usbrukums skolotajam. Düna-Ztg. raksta, ka Baischukalna skolotaju gruhti eewainojis kahds K. Polizijai ar kasaku palihdsibu isdewees slepkawu apzeetinat un tam atnemt rewolweri, sprahgstoschas weelas, proklamazijas un neihstu naudu.

No Jaun-Raunas. Wiltotas naudas fabrika. 19. julijà eeradàs weetejais polizijas uzrabnieks schejeenes Pahwulkalna mahjàs, lai, kà „Deen. Lap." sino, isdaritu kratischanu, waj mahjas eedsihwotaji neglabà eerotschus, kas, kà sinams, uf pastiprinatas apsardsibas noteikumu pamata aisleegts. No eerotscheem polizists maf ko atrada, bet toteef telpàs, kuras apdsihwoja wisâ opkahrtnê par schaubigu pasihstamais Karlis Klawinsch, tika useeta neihstas naudas fabrika. Tur daschadàs paslehptuwès atrada leelu pulku daschadu naudas isgatawoschanai naderigu weelu un rihku, kà ari wairakus, wehl pilnigi neisgatawotus un jau isgatawotus neihstus rubla gabalus. Pats Klawinsch, redsedams polizistu tuwojamees, bija paslehpees rijà, no kureenes winu iswilka un lihdf ar wiseem atradumeem aisgahdaja uf aprinka zeetumu Zehsis, kur winsch, kopâ ar kahdu sawu tuwako kaiminu Jahni Pauri, pee kura ari atrada tahdus paschus neihstas naudas isgatawoschanas daiktus un naudu, sagaida sodu. Kà leekàs, tad ar scho abu wihru apzeetinaschanu issudìs no scha apgabala neihsti rubla gabali, kas pehdejâ laikâ sche nebij nekahda sweschа parahdiba. Naudas wiltotajs Klawinsch ir 39 gadus wezs, kurpreti wina otris beedris — Pauris — tikai 20 gadus wezs jauneklis.

Kurseme.

No Kursemes. Par nemeeru notikumeem Jelgawas aprinkî „Düna Ztg." nef wehl schahdas sinas: Jt sewischki neganti gahjis Penkulê. Mauschas kaudis wehl laikâ paspehjuschi ismukt, bet dsihwojamâ ehka tikuse nopostita; eerotschi, drehbes un apawi aiswahkti projam; bagatigà rudsu rascha tikuse isaihzinata. Kalnam ischa bijuse pilnigi eelenkta no nemeerneeku puhka. Jszehlas apschaudischanàs, pee kam kasakeem isbeidsàs schaujams materials (teem katram bijis pa 50 patronu) un tee bijuse i sveesti atwilktees atpakal. Weetejais mahzitajs ar wisu sawu gimeni dabujis behgt pa mescheem un laukeem, lai nekristu nemeerneekeem rokàs. Wehl kahdai zitai muischas ihpaschneezei wajadsejis 5 stundas ilgi nosleptees kweeschu laukâ. Winas wihrs tikai wakarâ eeradees no zelojuma mahjàs un pa nakti jahjis uf Jelgawu palihdsibu meklet. Ari Dobelê un apkahrtnê parahdijuschees nemeerneeku bari. Kahds 40 wihru leels apbrunots puhlis atswabinojis no zeetuma diwus zilwekus, kuri nemeeru dehl bijuschi apzeetinati. Weetejam Latweeschu mahzitajam izzis peedraudets un tagad wisi dsihwojot weenàs bailês, ko gan nahkoschàs deenas neschot. — Salâmuischâ nodedsinati 4 schkuhni ar labibu; pagasta namâ, kà jau ari zitur, sadedsinatas aktis. Wez-Auzê ar leesmàm aisgahjuschas 6 ehkas, starp tàm ari lopu laidars. — Rundalê, kà „Rig. Rundsch." atstahsta, jau deenu eepreeksch wispahreja streika ussahtschanas (25. julijà) bijis nomanams ustraukums. Rundales osolu meschâ swehtdeen noturets sapulze un pehz tam sarihkots gahjeens ar sarkanu karogu zaur muischu. Pirmdeen, 25. julijà kahds 200 zilweku leels nemeerneeku bars eeradees Maf-Meschotnê, peesweedis kalpus atstahtees no darba un eet lihdf uf Leel-Meschotni. Ar dseesmàm un sarkanu karogu nemeerneeki dewàs pils preekschâ un prasija, lai isnahk ahrâ muischas ihpaschneeks knafs Liwens. Tas to ari darija un notika ihsa runa. Nemeerneeki aisgahja un peedraudeja, ka, itklihdf te atsaukschot policiju un saldatus, tad tee nahkoschâ deenâ buhschot apbrunojuschees klaht. Nakti uf 26. juliju eeradàs apbrunota policistu nodaka un nemeerneeki atwilkàs uf zitu pusi Rundales apgabalâ.

No Leepajas. Jaunas pilsehtas domneeku zelschanas buhs schoruden jaisdara Leepajâ. Likumâ noteikts, ka tee, kas pilsehtas nodoschanas par beidsamo gadu naw samaksajuschi, netop wehletaju sarakstâ usnemti. Balss teesiba buhs wiseem teem namu ihpaschneekeem, kuri maksà ne masak kà 9 rbl. pilsehtas nodokkus, atskaitot eelu, trotuaru, kanalisazijas un zitus nodokkus. Wehl ir laiks schinî un augusta mehnesî, ka neweens tihschâ prahtâ neatstahj neisleetotas sawas likumigàs teesibas. Wehletaju sarakstis tapschot issludinats 1 septembrî, un paschas wehleschanas laikam notikschot schi gada dezembrî. Tee, kuri nebuhs wehl pirmajâ sarakstâ, tapehz ka tagad wehl naw samaksajuschi, warès tapt usnemti papildu sarakstâ, ja wini lihdf 1. septembrim samaksà sawus nodokkus. Augusta mehnesî Latweeschu namneeki sapulzeschoteees uf kahdu wispahrigu sapulzi, kur katrs schaî leetâ warès issazit sawas domas un wehleschanàs.

— **Leepajas matroschu nekahrtibu leetu** drihsumâ isteesàs Leepajâ juhras kara teesa. No Peterburgas turp 28. julijà tadehk aisbraukuschi uf Leepaju teesas lozekli. Apsuhdseti teek 106 matroschi. Par aissitahwetajeem buhs swehrinati adwokati Sokolows, knafs Eristows, un adwokatu palihgi Garfmans, Fritzsteins u. z. Teesaschana eesahksees 1. augustâ.

— **Pasihstamajam arestantam Krinizam**, par kuru wehstija, ka tas noslihzis eserâ, toreis tomehr, kà „Lib. Ztg" sino, laimejees ismukt policijas rokàm. Tagad tas saguhstits juhrmalas apstahdijumôs un nogahdats droschâ weetâ.

No Wentspils. Pasaschecru ormanu streiks izsehlees Wentspilî. Pasascheeru ormani prasa, lai paaugstina braukschanas maksu.

No Saldus. Skolu dsihwe. Pee mums Saldû tagad eesahkusès daudf moschaka dsihwe, kà bijuschôs laikôs. Jau weselu skolas gadu darbojusès muhsu pilsehtas skola, kuras atwehrschanai ar wiseem spehkeem nesen pretojàs pilsehtas galwa. Dabujàm zitu pilsehtas galwu un atwehràm puiku pilsehtas skolu. Jr pee mums ari kirspehles skola, Sokolow jkdses jaukta skola un Glasenapp jkdses weenklasiga meitenu elementarskola. Tà tad pee mums naw tikai wehl augstakas meitenu skolas — muhsu meitinàm pa leelakai dakai jaapmeerinàs ar weenklasigas skolas isglihtibu. Tagad teek nowehrsts ari schis truhkums: scha gada augustâ kahda P. kundse atwehrschot septinklasigu meituskolu; pirmajâ gadâ tikschot atwehrtas tschetras klases. Tahda skola Saldum un wisai apkahrtnei buhs no leela swara, jo Latwijas zentri, slikto satiksmes zeku dehk, mums naw tik weegli aissneedsami. — Dsird ari, ka pilsehtas tehwi nodomajuschi zelt pilsehtas skolas namu, jo Saldû neweens nams newar ispildit skolas telpu prasibas. Labas selmes! Wezis.

No Dundagas. Usbrukums ofizeerim. 26. julijà pastaigajotees weetejâ muischâ eeweetoto dragunu kornetam, uf winu isschauti wairak schahweeni. Weena lode isskrehjuse zauri zepurei, otra eestrambajuse galwu. Apzeetinats kahds weetejais eedsihwotajs, kuru tura par wainigu.

No Kursemes-Leischu robeschàm. Nemeeri. Draguni pee Jahnischkeem, kà „Düna-Ztg." sino, noschahwuschi 6 no agitatoreem, bet sekmes no tam schimbrihscham wehl neesot leelas un muischneeki arweenu esot peespeesti, paklausit kalpu pahrspihletajeem prasijumeem, jo simteem apbrunotu wihru usturotees pa mescheem, lai wisu sadragatu, ja prasijumus neispilditu. Kahdas s. F. lopu muischas meschâ meschsarga palihgs sastapis nejauschi tahdus 5 wihrus. Tuhlin weens no teem peeskrehjis pee wina un eewainojis to ar nasi. Diwus no scheem usbruzejeem meschsarga palihgs noschahwis ar sawu rewolweru, kamehr pahrejee pasuduschi. Kad winsch dabujis palihdsibu no muischas, no krituscheem un eewainoteem wairs nebijis ne wehsts. No wisàm pusèm peeprasot pehz saldatu aissardsibas; rewoluzijas tschuhska arweenu droschaki pazelot sawu galwu.

No Dobeles apkahrtnes. Basnizas rukku sadedsinaschana. No Dobeles mums raksta: Schonedel pee diweem Latweeschu draudschu mahzitajeem Dobeles aprinkî (Dobelê un Kalnamuischâ) nakti eelaususchees un isnesuschi wisus rukkus, wisus rakstus un wisas grahmatas un ahrâ sadedsinajuschi. Par zitu mantu, ko aistikuschi, naw wehrts ko runat, bet prasu, kam tahds posts par labu isdomats un isdarits. Mahzitajs sawas sinatniskàs drukatàs grahmatas peezeetis; basnizas rukki un ziti amata raksti winam naw it nekahda priwatmanta, bet draudses lozekku manta. Basnizas rukki tikai pa dakai noraksta pee basnizas teesas atrodàs un teek glabati. Waj tas naw sinams, ka daudseem atestati wajadsigi, dsimuma un kristijuma sihmes, tapat eeswehtijuma, laulajuma sihmes, zitam atkal, ka tas pee Deewa galda bijis, pee dascha, ka miris. Ko tee simti un tuhkstoschi daris, kam wezuma sihmes wajaga, peem. behrnu, kas grib pilsehtâ skolâ tikt, wezites, kas grib no galwas naudas makam kluht, jaunekli, kas grib laulibâ dotees, ziti kas grib sawas mantoschanas teesibas peerahdit un bef peerahdischanas radeneeku mantu newarès dabut? Azumirkli newar ne peeminet, ne isteikt wisas tàs nepatikschanas, kas draudses lozekkeem usbruks, kad ees pee mahzitaja un tas wineem parahdìs tukschus plaukstus un tukschu skapi un teiks: naw wairs, i gribedams, newaru palihdset. — Un tatschu tee postitaji kahdu labumu ir lahrojuschi, bet kahdu un kam, to newar saprast. Waj gribeja spihtet mahzitajeem, waj waldibai, waj saweem brahkeem — Deews to gan sinàs. N.

No Jelgawas.

Deewkalposchanas Sw. Annas basnizà no 3. lihdf 10. augustam. Swehtdeen 7. augustâ deewgaldneeki pulkst. 1/2 8 no rihta, deewkalposchana plkst. 2 pehz pusd., mahz. pal. Ramolinsch. Pilsehtas draudsê ussaukti: Jahnis Rudsit ar Bertu Eischeniju Weroniku Strasde; Janis Bergman-Berkman ar Annu Dekter; Theodors Hofman ar Annu Berke, dsim. Kurpneek; Kristap Putrin ar Annu Ludseneek. Miruschi: Malwine Nollendorf 19 g. w.; Kristap Arwid Elterman 1 g. w.; Lisete Berta Skursten 19 g. w.; Anna Rusberg 2 d. w.; Elwina Milda Sonin 5 m. w.; Pauline Puskaln, dsim. Blumberg 52 g. w.; Janis Theodor Schmidt 4 g. 3 m. w.; Karlis Aunin 7 m. w.; Arfrids Heinrichs Kalnin 7 n. w.; Milda Slawsky 9 m. w.; Jahnis Arnolds Birsul 1 g. 5 d. w.

Dahwanu eenahzis preeksch jaunàs basnizas: 4 r. 71 kap.

Jelgawas Latw. lauku draudsê deewkalposchana 7. augustâ, mahz. Fr. Bernewitz. Ussaukti: Jahnis Kalninsch ar Emiliju Treiwart; Theodors Hoffmans ar Annu Berk. Miruschi: Lihse Spertal 67 g. w.; Anete Pelujahn 11 m. w.; Indrikis Salmin 60 g. w.; Jahnis Freiman 2 g. 2 m. w.; Lihse Schleijer 62 g. w.; Anete Mikelson 6 n. w.

Dahwanu eenahzis: palihdsibas lahdei 3 rbl. 46 kap.

Kursemes gubernators islaidis Jelgawas pilsehtas namu ihpaschneekeem schahdu pawehli: Eeejas pagalmês un mahjàs no eelas puses noslehdsamas katrâ sinâ Jelgawâ no pulksten 9 wakarâ. Personas, kas scho pawehli neispildis, tiks soditas uf gubernatora rihzibu ar naudas sodu lihdf 500 rbl. waj ar arestu lihdf 3 mehneschem. Schis noteikums nahk spehkâ ar wina issludinaschanu weetejàs gubernas awisês.

Jelgawas polizijmeistera pasinojums. Eewehrojot no Kursemes gubernatora 26. julijà islaisto weetejo pawehli par braukschanu ar welosipedeem, Jelgawas polizijmeisters issino, ka wisàm tàm personàm, kas naw dabujuschas gubernatora pawehlê minetàs atlaujas preeksch braukschanas ar biwriteni, sawi welosipedi bef kaweschanàs nododami usglabat Jelgawas pilsehtas polizijas waldei, kamehr tiks atzelts pastiprinatas apsardsibas stahwoklis. Pretejâ gadijumâ tiks personàm, kas brauz ar welosipedeem bef wajadsigàs atlaujas, welosipedi atnemti un paschi saukti pee likumigas atbildibas.

Par nemeereem Jelgawas apkahrtnê peesuhtitas „Mit. Ztg." no priwatas puses schahdas sinas: 26. julijà eeradushees no Jelgawas Behrsmuischâ kahdi 50 nemeerneeki, kuri apmekleja wisas muischas un mahjas un panehma no tureenes lihdf wisus kaudis ar seewàm un behrneem, isnemot paschus saimneekus, tà ka puhlis ahtri ween peeauga uf 500 zilweku leels. Tagad puhlis dewàs uf pagasta mahju, kur isnihzinajuschi wisas pagasta waldes grahmatas. No schejeenes tee dewuschees tahlak uf Lihm-Behrses muischu, kur tee sadragajuschi istabas leetas, sagraisijuschi dahrgas bildes un wispahr dsihwojuschi kà ihsti postitaji. Pret wakaru wifs puhlis dewees uf monopola pahrdotawu, kur sadausijuschi wisas brandwihna un spirta pudeles. Deenâ pehz tam puhlis apmeklejis Behrses-Sihpeles pagasta mahju, kur ari isnihzinatas pagasta grahmatas, pehz kam galwenee wadoni teikuschi, ka kaudis warot eet uf mahjàm.

Sahdsibas. 23. julijà deenu kahds D. W., kreetnu duhschu usprawijis nolizees gulet uf weetejâ tirgus laukuma. To eewehrojis kahds garnadsis, peesteidsees pee W. un nonehmis wina kabatas pulksteni un kehdi. Wainigo wehlak isdewees atrast un apzeetinat. Winsch israhdijees par Jelgawas pilsoni W. B. — Schejeenes eedsihwotajs J. K. 25. julijà sinoja peenahzigâ eestahdê, ka nakti uf to paschu deenu weetejâ Latweeschu Beedribas dahrsâ pa balles laiku winam is kabatas issagts melns metala pulkstens, 10 rbl. wehrtibà. Kas sahdsibu buhtu isdarijis, K. nesin.

Wisjaunakàs sinas.

Kreewu telegram-agentura.

Maskawà, 31. julijà. Samelowas dselszeka Mikschas stazijas tuwumâ notika diwu preeschu wilzeenu sadurschanàs. Sadragati 13 wagoni.

Sewastopolê, 30. julijà. Kuga „Pruta" bumposchanàs leetâ kara teesa, pehz 14 stundu garas apspreeschanas, pasludinaja spreedumu: Atsihti par wainigeem pee atklahtas bumposchanàs un zitu samusinaschanas uf to 28 zilweki, no kureem noteesaja Aleksandru Petrowu, maschinistu Titowu, krahsnkuri Adamenko un matrosi Tscherniju uf wisu teesibu saudeschanu un uf nahwi zaur noschauschanu; zitus uf 4—18 gadeem pee katorgas darbeem u. t. t. No sawas puses teesa nolehma greestees pee Wina Majestates ar luhgumu, lai nahwes sodu pamikstinatu ar pahrwehrschanu katorgâ uf nenoteiktu laiku; tapat ari mihkstinatu wairaku zitu noteesato sodus.

Berlinê, 13. augustâ (31. julijâ). Dsschôs Poku apdsihwotôs apgabalôs apzeetinati atkal daschi Poku atklahtibas darbineeki. Sagaidama jauna Poku prozese dehk „tehwijas nodoschanas."

Româ, 12. augustâ (30. julijâ). Kehninsch parakstija pawehli, ar kuru teek opschehloti wisi politiskee noseedsneeki un apwainotee par pahrkahpumeem presê.

Tokijà, 11. augustâ (29. julijâ). Admirālis Kataoka sino: Wakar Japani usbruka ir pa saussemi, ir no uhdens Kreewu posizijai 20 juhdses austrumâ no Korsakowskas. Pehz stundu ilgas opschaudischanas Kreewi padewàs, skaitâ 123 wihri.

Tokijà, 11. augustâ (29. julijâ). 118 Kreewu ofizeeri un saldati padewàs 2. augustâ (20. julijâ) Niorâ, uf Sachalinas.

Wehstules un atbildes.

Dobeln. Sinojums tahdâ weidâ neeet.

Izdewej- un redaktors: Dr. Bielenstein.
Redaktors: J. Weissmanis.

Дозволено цензурою. Рига, 1-го августа 1905 г.

Drukats pee J. F. Steffenhagena un dehla Jelgawâ.

Peenemam ikdeenas

sobu flimneekus

no pulkst. 9 no rihta lihdſ 7 wak. **Geleekam mahkſligus ſobus** un **daſchadas plombas.**

Dt. S. un Dt. P. Braude,

Jelgawâ, Leelajâ eelâ № 17.

Priw.

Elementar-ſkola

Skrihweru eelâ № 35, Jelgawâ.

Mahziba ſahkſees 8. augustâ. Peeteikſchanos nem preti no 1. augusta ſahkot ikdeenas.

Skolotajs **Fr. Sperthals.**

Dobelê.

Mahziba manâ ſkolâ eeſahkſees 8. augustâ.

P. Franzmans.

Diwi uſtizami

ſehni

wislabak no laukeem war no 1. ſeptembra eeſtahtees kâ **mahzekli** manâ mahkſlas auſchanas eeſtahdê. **P. Willumſon** Jelgawâ, Kalwes ſchoſejâ № 18, Bulla namâ, pee dſelſzela ſtanzijas.

Peenem panſijâ

Skrihweru eelâ № 5 Jelg. **Kreewu familija pee Gudkoweem.**

---

2 ſkolneezes

uſnem panſijâ ſkolotaja gimene. Tuwakas ſinas L. Neimana grahmatu weikalâ, Katolu eelâ № 3, Jelgawâ.

Gimnaſiſti

atron laipnu uſnemſchanu konzeſionetâ panſijâ Jelgawâ. — Kur, paſaka ſchis awiſes ekſpedizijâ.

Skolneezes

panſijâ peenem **Leepajâ,** uſ jaunâ tirgus, Glaſera namâ, augſchâ.

Nigrandes pag. ſkrihwerim (Aiſputes apr.) wajadſigs **mahzeklis** ar pilſ. waj 2 klaſu miniſt. ſkolas iſglihtibu. — Adreſe: чр. Пикеди, Ков. губ. г-ну Я. Сиврсу.

Gimnaſiſtus

panſijâ peenem **A. Boettcher** kdſe, Jelgawâ, Leelajâ eelâ № 34, eeeja no Kanala eelas.

---

2 ſkolneezes

atron laipnu uſnemſchanu panſijâ pee Janſen kundſes Jelg. Skrihweru eelâ № 8.

Aleksandra ſkolas ſkolneekus uſnem panſijâ Spiess kundſe, Paula eelâ № 1 Jelgawâ.

Eeſtrahdajees

ſkrihwera palihgs

(prot dubulto ital. grahmatweſchanu) wehlâs **tuhlin weetu** pee rakſtu darbeem. Adreſe: A. Gutman, Jaun-Swirlaukas Dahluſchôs, чр. Анненбургъ.

Panſionari

atron laipnu uſnemſchanu Jelgawâ, Palejas eelâ № 31, dſ. 5. Turpat ari **ſtundas paſneedſ.**

Skolneeki

un **ſkolneezes** atron panſiju pee Woitkewitſch Jelgawâ, Eſera eelâ № 11.

Wezaka ſeewina

pee behrna uſ laukeem wajadſiga. Uſdot adr. Jelg. Leelâ eelâ 79 bodê.

Skolneezes

atron laipnu panſiju ar peepalihdſibu ſkolas darbôs pee E. Jegera kundſes Jelg. Petera eelâ № 11.

Skolneezes

atron laipnu uſnemſchanu pee Meier kdſes Jelg. Leelajâ eelâ № 33.

Panſijâ

peenem gimnaſijas ſkolneekus Jelgawâ, Paſta eelâ № 52, dſihw. 8, Eggert kdſe.

Doles nehgi

peenahkuſchi un buhs paſtahwigi dabujami pee **A. Barina,** Katolu eelâ № 38, Jelgawâ.

Preekſch kodêm

peedahwâ:

Koſchu papihri, koſchu pulweri, koſchu uhdeni „Ideal", naftalinu, naftalina kamparu, Dalmatineeſchu inſektu pulweri, kamparu u. t. t.

Mag.

J. Hertela

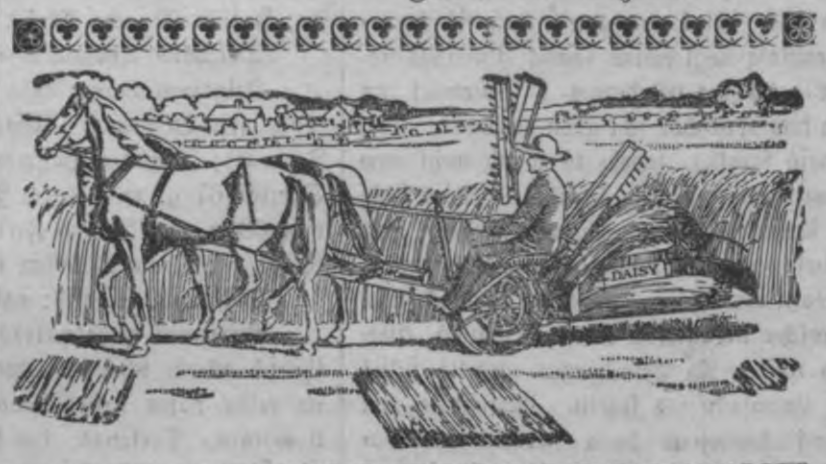
apteek. preekſchu pahrdotawa

Jelgawâ, Paſta eelâ № 13.

Wahrds un maſchina, kuri uſwahrê!

Mc Cormick!

Fakti to leezina!



Muhſu maſchinas uſrahda neapſtrihdami wiſaugſtako **pilnibas** pakahpeenu plaujmaſchinâs. Mehs **ſcho** apgalwojumu **droſchi** waram atlautees, jo muhſu **maſchinas** peerahda muhſu iſteikumu. — Ja wehlatees pirkt, tad muhſu **ſahles plahweji, labibaspłahweji ſeena grahbekli** ir tâs maſchinas, kuras jums wajadſigas. Katrâ ſinâ juhs luhdſam, apſkatit muhſu maſchinas. Teeſcham wehrts apmeklejſchanas puhlinu.

Cyrus Hall Mc Cormick

Rigâ, Herdera laukumâ 3.

Zenu rahditaji par welti un par brihwu.

Peenemſchana preekſch

twaika krahſotawas un kimiſkas maſgatawas, welſchanas, ſchkehreſchanas, preſeſchanas un degadeſchanas

atwehrta

A. Kühna naſchu kaleju weikalâ Jelgawâ, Katolu eelâ № 23.

Spezialitate krahſotawâ: Wadmala un puswadmala

dabon bodes drehbju iſſkatu.

Wiſadus apgehrbus krahſo un tihra beſ ahrdiſchanas.

Eewehrojot to, ka daudſi ſuhdſâs par nepaſtahwigâm krahſâm, man tas gods ſawas zeenitas kundes darit uſmanigas uſ to, ka wiſas krahſojamâs un welamâs wadmalas un puswadmalas top papreekſch **anglu maſgajamâ maſchinâ** iſtihritas no aitu tauleem un wehweru ekâm. **Tas ir weenigais lihdſeklis padarit krahſas paſtahwigas, ka winas neſmehretu un neiſbaletu.**

A. Kühn, naſchu kaleju weikals,

Jelgawâ, Katolu eelâ № 23.

Turpat dabunamas wilnas krahſas lihdſ ar pamahzibu.

Mahzeklis

war peeteikties pee kurpneeku meiſtara Oſolina, Paſta eelâ № 11, Jelgawâ.

A. R.

Bogdanowa

tabakas fabrik. noliktawa

Jelgawâ Katolu eelâ № 12, eewehlê wislabakâs papiroſu tſchaulites (hilſes) iſ paſcha auto-mech. fabrikas:

„Sankt Gotthard,"

ſtarp tâm: koka kaſtitês par 500 un 250 gab. kâ ari **Berlines** 100 gab. ar dahwanu katrâ kaſtitê un „Zarskija" ar glihtu walſts ehrgli.

Smarſchiga tabaka: **Expreſs** № 18 1/4 ℔ 40 kap., 1/8 ℔ 20 kap., **Expreſs** № 8 1/4 ℔ 28 kap. 1/8 ℔ 14 kap. Teizami papiroſi: **Egipteſ** 10 gab. 6 kap., **Barſkija** 10 gab. 3 kap., **Bogatir** 20 gab. 5 kap. Maikapara ſpezial-tabaka: **Sweſda** № 40, № 30 un № 14 **nepahrſpehjama labuma.**

Skolneezes

atron laipnu panſiju waj korteli. Peepraſit Eſera eelâ № 20, bodê, Jelgawâ.

Mahziba manâ priwatâ

I. ſchk. meitu ſkolâ

ſahkſees 19. augustâ ſch. g. Uſnemſchanas ekſameni 16. un 17. augustâ. Runas-ſtundas ſahkot no 1. augusta ik deenas no 4—5 **Paulutſchi eelâ № 15.**

Rigâ. **Anna Kenin.**

Wihreeſchu Tirdſneez. Skola

Rigâ, Paulutſchi eelâ № 15.

(Ar wiſâm ſchim ſkolâm peeſchkirtâm teeſibâm.)

Atweramas nahkoſchâ mahzibas gadâ: **ſemakâ** un **augſtakâ ſagatawoſchanas, I., II.** un **III. klaſes.**

Ekſameni uſnemſchanai: 23., 24. un **25. augustâ.**

Sinaſchanu apmehrs: ſkat. Rigas Pilſ. Tirdſ. Skolas programu.

Wezums naw aprobeſchots.

Iſwilkums iſ ſkolas uſtawa: „§ 2. Skola ſtahw finantſchu miniſtrijas pahrſinâ. § 14. Luhgumi dehl uſnemſchanas jaeeſneedſ rakſtiſki uſ ſkolas inſpektora wahrdu, peeleekot: 1) kriſtamu ſihmi, 2) kahrtas apleezibu, 3) baku ſihmi un 4) pehdejo ſkolas leezibu. § 15. Skoleneem jawalkâ tirdſneezibas ſkolâm noteikta uniforma. § 19. Kurſu beiguſchee bauda kara deeneſtâ atweeglinajumus, kâ II. ſchkiras krona mahz. eeſt. un walſts deeneſtâ eeſtahjotees — teeſibas uſ pirmo tſchinu, beſ ekſamena u. z. (ſk. §§ 40. un 42. Wiſaugſtaki apſtipr. Walſts Padom. aiſaukſmes no 10. junija 1900. g.).

Runas ſtundas ikdeenas no pulkſten 3—4.

A. Keninſch.

Zeen. **Jelgawas un apkahrtnes** publikai laipni paſinoju, ka **Jelgawâ, Katolu eelâ № 48** eſmu atwehris **muſikas inſtrumentu iſlaboſchanas darbnizu** ſem firmas

K. Kweeſis,

peenemu iſlaboſchanâ wiſadus **muſikas inſtrumentus,** kâ: **harmonikas, wijoles** u. t. t. Ilggadiga nodarboſchanâs ſchajâ arodâ galwo par darba kreetnumu. — Laipni luhdſu mani manâ jaunâ uſſahkumâ pabalſtit ar ſaweem apſtellejumeem, ſihmejos augſtzeenibâ

K. Kweeſis.

Ar wina ekſelenzes Kurſemes gubernatora kunga atwehli atwehrta

Jelgawâ, Skrihweru eelâ № 19

ſchnitu ſihm. un peegreeſchanas ſkola

preekſch **dahmu** un **behrnu apgehrbeem** un **weſchas.**

Mahzits teek pehz jaunakâs un loti weegli eegaumejamâs **Hirſcha metodes Berlinê.** Turpat uſ apſtellejumu teek pagatawoti **dahmu** un **behrnu apgehrbi. Skolneezes ſkolâ atron ari dſihwokli.**

Preekſchneeze **S. Franzkewitſch.**

Zaur ſcho pagodinos paſinot, ka es pehz **20 gadu ilgas praktſes Berlinê** tagad **Jelgawâ, Leelajâ eelâ № 34,** kâ **muſikas ſkolotajs** uſ dſihwi eſmu nometees un paſneedſu mahzibu ſpezieli:

Operu un Solo dſeedaſchanâ

pehz **Italeeſchu (Lamperti) metodes.** Ihpaſchi kurſi preekſch ſahojatâm un pehz nepareiſes metodes mahzitâm balſim. Tapat paſneedſu ari pamatigas

klaweeru ſtundas

tâ **klaſiſkâ** kâ **moderna** ſpehleſchanâ ar teorijas peepalihdſibu un ſewiſchku eewadi **komponeſchanâ.** Lai waretu ſtundas pehz wehleſchanas eekahrtot laipni luhdſu laikâ peeteiktees.

Augſtzeenibâ

D. Breschinskis,

Dreſdenes konſerwatorijas audſeknis un diplomets operu dſeedatajs.

Auſchanas kurſi

ſahkàs 10. augustâ, 5., 19. un **21. ſeptembrî, 3.** un **10. oktobrî.**

P. Willumſon,

mahkſlas auſchanas eeſtahde, patentetàs auſchanas maſchinas pahrdoſchana Jelgawâ, Kalwes ſchoſejâ № 18, Bulla namâ, pee dſelſzela ſtanzijas.

Manâ no tautas apgaiſmoſchanas miniſtrijas apſtiprinatâ

ſaimneezibas

un

rokdarbu ſkolâ

mahziba ſahkſees 18. augustâ. — Peeteikſchanàs **Rigâ, Aleksandra eelâ № 1, dſ. 7,** no pulkſten 9—11 rihtâ.

Emilija Roſenthal-Rothmann.

---

16. augustâ ſahkàs kurſi **Jelgawas**

amatneezibas ſkolâ.

Peeteikſchanas nem preti no 10. augusta ſahkot.

A. Jendes

„Tizibas mahziba"

atlauta leetot tautſkolâs

no Rig. Mahz. Apg. kuratora un lut. generalkonſiſtorijas no 5. IV. 1905. g. № 2726.

Paſihſtamais ref. **L. Behrſina** k. ſpreeſch: „Neſinu neweenu zitu grahmatu, kur wajadſigàs tizibas mahzibas buhtu wiſas tik pilnigi, ihſi un pahrſkatami ſakopotas, kà ſchinî Jendes iſdewumâ.. Grahmata ſawàs pamata domàs un ruhpigâ iſſtrahdajumâ ir jaatſihſt par ſewiſchki iſdewuſchos darbu."

Mahz. **J. Oſolina** k. (referatâ apr. ſinodei): **„Weelu iſwehlê** (bibl. ſtahſtôs) Jende wiſzaur peerahdijis pedagogiſku taktu: winſch pareiſi aprobeſchojees ar wajadſigako, beſ ka iſlaiſtu ſwarigus ſtahſtus waj winu dalas.. Prinzipu: **„Rowehrſ newajadſigus noſaukumus,** winſch loti ruhpigi eewehrojis.. **Walodas ſinâ** jaiſſaka faraksſitajam pilna atſihſchana: winſch ſtahſta loti weenkahrſchi, behrnam ſaprotami, korekti un nowehrſch wiſus atkahrtojumus.. Ihſa **baſnizas wehſture,** ko Jende paſneedſ ſawâ „Tiz. mahzibâ", janoſauz taiſni par preekſchſihmigu pedagogiſku darbu „(geradezu ein Muster pädagogischer Leistung)".. Es eſmu preekſch „Tizibas mahzibas eeweſchanas."

„Mahjas Weeſîs": „Tahdâ weegli ſaprotamâ weidâ un glihtâ formâ ir A. Jendes Tiz. mahziba.." Pee tam loti patihkamu eeſpaidu dara ſchîs grahmatas greſnojums mahkſlas gleſnu attehlojumeem no paſauls ſlaweneem meiſtareem, kà: Rafaela, Tiziana, Leonardo da Wintſchija, Koredſchja, Plockhorſta, Hofmana, Dorê u. z."

Grahm. tirgotajeem paraſtais rabats.

J. Brigaders Rigâ.

Weikala nobeigſchanas dehl galiga iſpahrdoſchana.

Iſpahrdod **bukſkinus, tuhkus, wilnas drehbi kleitêm, puſwilnas drehbi, audekla prezes, dekus, barchendu, kretonu, puſaudeklu, flanelu, kungu garderobi, ſkolneeku uniformas, dahmu jakas, rotundes, kaſchoku prezes, Sw. Peterburgas galoſchas, leetus ſargus** un daudſ, daudſ zitu pretſchu

par loti lehtàm bet noteiktàm zenàm

pee **Gottlieba,**

Jelgawâ, Leelajâ eelâ № 16.

Releelas

mahjas

ar labi eekoptu ſemi pahrdodamas. Tuwakas ſinas Jelgawâ, Leelajâ eelâ № 17, pee agenta **Bernſtein** kga, runajams no pulkſten 12—2.

Noklihdis

leels dſeltens ſuns „Bobi" uſ zela no Emburgas uſ Jelgawu 30. julijâ. Godigs atradejs teek laipni luhgts to nodot Jelgawâ, Skrihweru eelâ № 62, pee Arnal, pret 3 rub. pateizibas algas. **No pirkſchanas lai ſargàs!**

Дозволено цензурою. Рига, 1-го августа 1905 г.

Drukats pee J. F. Steffenhagena un dehla.

Te klaht 1 peelikums.